

TESTO UFFICIALE
TEXTE OFFICIEL

PARTE SECONDA

ATTI
DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Decreto 31 ottobre 2023, n. 539.

Approvazione, ai sensi del comma 9 dell'art. 29 della L.R. 11/1998 e s.m.i., delle modifiche al progetto originario relativo all'ampliamento dell'ala ovest dell'edificio scolastico sito in via Chavanne, oggetto dell'intesa con il comune di Aosta, approvata con la deliberazione della Giunta regionale n. 375 in data 12 aprile 2021.

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Omissis

decreta

- 1) di approvare, ai sensi del comma 9 dell'art. 29 della L.R. 11/1998 e s.m.i., le modifiche al progetto originario relativo all'ampliamento dell'ala ovest dell'edificio scolastico sito in via Chavanne, oggetto dell'intesa con il comune di Aosta, approvata con la deliberazione della Giunta regionale n. 375 in data 12 aprile 2021, in quanto varianti in corso d'opera aventi rilevanza urbanistico-edilizia che non comportano varianti allo strumento urbanistico sostanzialmente difformi da quelle oggetto dell'intesa, concernenti la trasformazione ad aula didattica di un locale inizialmente previsto come area ricreativa e la realizzazione di una separazione ai fini antincendio nei corridoi per garantire il corretto deflusso nella nuova configurazione.

Il presente decreto sarà pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione.

Aosta, 31 ottobre 2023

Il Presidente
Renzo TESTOLIN

Arrêté n° 553 du 9 novembre 2023,

portant approbation des dénominations officielles des villages, des hameaux et des localités de la commune de Pont-Saint-Martin, aux termes du premier alinéa de l'article 1^{er} bis de la loi régionale n° 61 du 9 décembre 1976.

DEUXIÈME PARTIE

ACTES
DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Arrêté n° 539 du 31 octobre 2023,

portant modification, au sens du neuvième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998, du projet originel des travaux d'agrandissement de l'aile ouest du bâtiment scolaire faisant l'objet de l'entente avec la Commune d'Aoste approuvée par la délibération du Gouvernement régional n° 375 du 12 avril 2021 et situé rue de Chavanne.

LE PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Omissis

arrête

- 1) Au sens du neuvième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 11 du 6 avril 1998, le projet originel des travaux d'agrandissement de l'aile ouest du bâtiment scolaire faisant l'objet de l'entente avec la Commune d'Aoste approuvée par la délibération du Gouvernement régional n° 375 du 12 avril 2021 et situé rue de Chavanne, est modifié. Les modifications en cause sont approuvées en tant que modifications en cours de chantier ayant un intérêt du point de vue urbanistique et architectural et ne comportant aucune variante au document d'urbanisme substantiellement différente par rapport à celles ayant fait l'objet de l'entente en question. Elles concernent la transformation en salle de classe d'un local initialement destiné à accueillir un espace de récréation, ainsi que la réalisation, afin que soit garantie l'évacuation correcte des personnes, d'une séparation coupe-feu dans les couloirs.

Le présent arrêté est publié au Bulletin officiel de la Région.

Fait à Aoste, le 31 octobre 2023.

Le président,
Renzo TESTOLIN

Decreto 9 novembre 2023, n. 553.

Approvazione della denominazione ufficiale dei villaggi, delle frazioni e di ogni altra località del comune di Pont-Saint-Martin, ai sensi dell'art. 1 bis, comma 1, della legge regionale 9 dicembre 1976, n. 61.

LE PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Omissis

arrête

1. Aux termes du premier alinéa de l'article 1^{er} bis de la loi régionale n° 61 du 9 décembre 1976, sont approuvées les dénominations officielles des villages, des hameaux et des localités de la commune de Pont-Saint-Martin mentionnées ci-après :

- 1) Baraing
- 2) Bois-Derrière
- 3) Les Bosc
- 4) Bosquet
- 5) Champ-de-Las
- 6) Chapret
- 7) La Charmaz
- 8) Chavanne
- 9) Chuchal
- 10) Clapey
- 11) Colombéraz
- 12) Concaby
- 13) Corney
- 14) Extillian-Dessous
- 15) Extillian-Dessus
- 16) Fabioles
- 17) La Grangiaz
- 18) Ivéry
- 19) Liscoz
- 20) Le Magnin
- 21) Mounot
- 22) Oley
- 23) Perruchon
- 24) Le Pian
- 25) Pian-de-la-Barmaz
- 26) Pian-des-Boses
- 27) Pian-du-Gias
- 28) Le Pianet
- 29) Pian-Gregnit
- 30) Prati-Novî
- 31) Praz-Seigneur
- 32) Ronc-de-Grangiaz
- 33) Les Roncs
- 34) Rondias-Dessous
- 35) Rondias-Dessus
- 36) Serrapianaz
- 37) Susey
- 38) Les Thuets
- 39) Tiombé
- 40) Torgnon *
- 41) La Valeille
- 42) Vietti
- 43) Vignolet

* toponyme déjà reconnu en tant que dénomination officielle d'une Commune de la Vallée d'Aoste par l'article 1^{er} de la LR n° 61/1976.

2. La Commune de Pont-Saint-Martin est chargée de l'adoption des actes découlant du présent arrêté.
3. Aux termes de l'article 3 de la LR n° 61/1976, le présent

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Omissis

decreta

1. È approvata, ai sensi dell'art. 1 bis, comma 1, della legge regionale 9 dicembre 1976, n. 61, la denominazione ufficiale dei sottoindicati villaggi, frazioni e località del comune di Pont-Saint-Martin:

* toponimo già riconosciuto quale denominazione ufficiale di un Comune della regione dall'art. 1 della l.r. n. 61/76.

2. Sarà cura del Comune di Pont-Saint-Martin provvedere all'adozione degli atti conseguenti al presente decreto.
3. A norma dell'art. 3 della LR n. 61/76, il presente decreto

arrêté est publié au Bulletin officiel de la Région à des fins d'information et, pendant trente jours consécutifs, au tableau d'affichage de la Commune de Pont-Saint-Martin.

4. La structure « Collectivités locales » est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Fait à Aoste, le 9 novembre 2023.

Le président,
Renzo TESTOLIN

ATTI DEI DIRIGENTI REGIONALI

ASSESSORATO OPERE PUBBLICHE, TERRITORIO E AMBIENTE

Provvedimento dirigenziale 30 ottobre 2023, n. 6417.

Autorizzazione alla Società Deval S.p.A., ai sensi della L.R. 8/2011, alla costruzione di un impianto elettrico a 15 kv, nei comuni di Donnas e Pont-Saint-Martin, per l'allacciamento della nuova cabina elettrica denominata "SSE Donnas" in via Roma del comune di Donnas. Linea 944 integrazione al provvedimento dirigenziale n. 5656 in data 29/09/2023 - dichiarazione di pubblica utilità, inamovibilità dell'opera e apposizione del vincolo preordinato all'esproprio ai sensi del D.P.R. 330/2004.

IL DIRIGENTE DELLA STRUTTURA VALUTAZIONI,
AUTORIZZAZIONI AMBIENTALI
E QUALITÀ DELL'ARIA

Omissis

decide

1. ad integrazione del provvedimento dirigenziale n. 5656 in data 29/09/2023 di:
- di dichiarare, ai sensi dell'art. 52 quater del D.P.R. 327/2001 come modificato dai d.lgs. 302/2002 e 330/2004, e della l.r. 8/2011 la conformità urbanistica, la pubblica utilità, l'inamovibilità, l'urgenza e l'indifferibilità dell'opera apponendo, ai sensi della normativa di cui sopra, il vincolo preordinato all'esproprio;
 - di dare atto che l'autorizzazione di cui al provvedimento dirigenziale n. 5656 in data 29/09/2023 costituisce variante agli strumenti urbanistici vigenti stante la dichiarazione di pubblica utilità delle opere e apposizione dei relativi obblighi di comunicazione di avvio del procedimento ai soggetti interessati ai sensi dell'art. 11 del D.P.R. 8 giugno 2001, n. 327 da parte del proponente dell'opera pubblica e sostituisce, anche ai fini urbanistici ed edilizi, le autorizzazioni, concessioni, nulla osta e atti di assenso comunque

sarà pubblicato a fini informativi sul Bollettino ufficiale della Regione e, per trenta giorni consecutivi, all'albo pretorio del Comune di Pont-Saint-Martin.

4. La struttura Enti locali è incaricata dell'esecuzione del presente decreto.

Aosta, 9 novembre 2023

Il Presidente,
Renzo TESTOLIN

ACTES DES DIRIGEANTS DE LA RÉGION

ASSESSORAT DES OUVRAGES PUBLICS, DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT

Acte du dirigeant n° 6417 du 30 octobre 2023,

portant modification de l'acte du dirigeant n° 5656 du 29 septembre 2023, autorisant *DEVAL SpA*, au sens de la loi régionale n° 8 du 28 avril 2011, à construire la ligne électrique MT/BT de 15 kV n° 944, dans les communes de Donnas et de Pont-Saint-Martin, en vue du branchement du nouveau poste dénommé *SSE Donnas* et situé rue de Rome, à Donnas, déclaration de l'utilité publique et de l'inamovibilité des ouvrages en question et constitution d'une servitude préjudant à l'expropriation, au sens du décret législatif n° 330 du 27 décembre 2004.

LE DIRIGEANT DE LA STRUCTURE « ÉVALUATIONS,
AUTORISATIONS ENVIRONNEMENTALES
ET QUALITÉ DE L'AIR »

Omissis

décide

1. À titre de modification de l'acte du dirigeant n° 5656 du 29 septembre 2023, il y a lieu d'établir ce qui suit :
- Aux termes de l'art. 52 quater du décret du président de la République n° 327 du 8 juin 2001, tel qu'il a été modifié par les décrets législatifs n° 302 du 27 décembre 2002 et n° 330 du 27 décembre 2004, et de la loi régionale n° 8 du 28 avril 2011, les ouvrages en question sont déclarés conformes aux règles d'urbanisme et d'utilité publique, inamovibles, urgents et non différables et une servitude préjudant à l'expropriation est constituée ;
 - Étant donné la déclaration d'utilité publique des ouvrages en question et sans préjudice de l'accomplissement, par le promoteur du projet, des obligations en matière de communication aux intéressés de l'engagement de la procédure, au sens de l'art. 11 du DPR n° 327/2001, l'autorisation accordée par l'acte du dirigeant n° 5656/2023 vaut variante des documents d'urbanisme en vigueur, tient lieu, notamment aux fins des dispositions en matière d'urbanisme et de construction, de tout acte d'autorisation, concession,

denominati previsti dalle norme vigenti, costituendo titolo a costruire le citate opere in conformità al progetto approvato;

2. contro il presente provvedimento è ammesso ricorso gerarchico alla Giunta regionale da inoltrarsi, da parte del destinatario, entro trenta giorni dalla data di notificazione o in ogni caso dalla conoscenza avutane;
3. il presente provvedimento sarà pubblicato sul Bollettino ufficiale della Regione. Tutte le spese inerenti alla presente autorizzazione sono a carico della Società Deval S.p.A.;
4. di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri a carico del bilancio della Regione.

L'Estensore
Maria Rosa BÉTHAZ

Il Dirigente
Paolo BAGNOD

Provvedimento dirigenziale 3 novembre 2023, n. 6529.

Autorizzazione alla Società Deval S.p.A., ai sensi della L.R. 8/2011, all'esercizio definitivo dell'impianto elettrico MT/BT per l'allacciamento alla proprietà Bodro Mauro, in frazione Vermian nel comune di Saint-Pierre, linea 752, autorizzata con provvedimento dirigenziale n. 5025 in data 27/10/2016.

IL DIRIGENTE DELLA STRUTTURA VALUTAZIONI,
AUTORIZZAZIONI AMBIENTALI
E QUALITÀ DELL'ARIA

Omissis

decide

1. di autorizzare, ai sensi dell'art. 11 comma 8 della l.r. 8/2011, la Società Deval S.p.A. – fatti salvi i diritti di terzi – all'esercizio definitivo dell'impianto elettrico n.752, per l'allacciamento della proprietà Bodro Mauro in frazione Vermian del comune di Saint-Pierre come autorizzato con provvedimento dirigenziale n.5025 in data 27/10/2016.
2. che l'autorizzazione di cui al punto 1. è subordinata alle seguenti condizioni e prescrizioni:
 - a) l'autorizzazione s'intende accordata con salvezza dei diritti di terzi e sotto l'osservanza di tutte le disposizioni vigenti in materia di linee elettriche di trasmissione e distribuzione di energia, nonché delle speciali prescrizioni delle singole Amministrazioni interessate;
 - b) in conseguenza la Società Deval S.p.A. assume la piena responsabilità per quanto riguarda i diritti di terzi e gli eventuali danni causati dall'esercizio della linea elettrica, sollevando l'Amministrazione regionale da qualsiasi pretesa o molestia da parte di terzi che si ritenessero danneggiati;
 - c) la Società Deval S.p.A. dovrà eseguire le eventuali nuove opere o modifiche che, a norma di legge, ve-

avis ou consentement, quelle qu'en soit la dénomination, prévu par les dispositions en vigueur et vaut autorisation de construire les ouvrages en question conformément au projet approuvé.

2. La destinataire peut introduire devant le Gouvernement régional un recours hiérarchique contre le présent acte dans les trente jours qui suivent la notification ou la prise de connaissance de celui-ci.
3. Le présent acte est publié au Bulletin officiel de la Région. Toutes les dépenses afférentes à l'autorisation en cause sont à la charge de *Deval SpA*.
4. Le présent acte n'entraîne aucune dépense à la charge du budget de la Région.

La rédactrice,
Maria Rosa BÉTHAZ

Le dirigeant,
Paolo BAGNOD

Acte du dirigeant n° 6529 du 3 novembre 2023,

autorisant *DEVAL SpA*, au sens de la loi régionale n° 8 du 28 avril 2011, à exploiter à titre définitif la ligne électrique de MT/BT n° 752, autorisée par l'acte du dirigeant n° 5025 du 27 octobre 2016, en vue de son raccordement à l'immeuble propriété de M. Mauro Bodro, au hameau de Vermian, dans la commune de Saint-Pierre.

LE DIRIGEANT DE LA STRUCTURE « ÉVALUATIONS,
AUTORISATIONS ENVIRONNEMENTALES
ET QUALITÉ DE L'AIR »

Omissis

décide

1. Sans préjudice des droits des tiers et aux termes du huitième alinéa de l'art. 11 de la loi régionale n° 8 du 28 avril 2011, *Deval SpA* est autorisée à exploiter à titre définitif la ligne électrique n° 752, autorisée par l'acte du dirigeant n° 5025 du 27 octobre 2016, en vue de son raccordement à l'immeuble propriété de M. Mauro Bodro, au hameau de Vermian, dans la commune de Saint-Pierre.
2. L'autorisation visée au point 1 est subordonnée au respect des conditions et des prescriptions ci-après :
 - a) L'autorisation est réputée accordée dans le respect des droits des tiers et de toutes les dispositions en vigueur en matière de lignes électriques de transmission et de distribution d'énergie, ainsi que des prescriptions spéciales des différentes administrations intéressées ;
 - b) *Deval SpA* se doit d'assumer toute responsabilité en ce qui concerne les droits des tiers et les dommages éventuellement causés par l'exploitation de la ligne électrique en question, en déchargeant l'Administration régionale de toute prétention ou poursuite de la part de tiers qui s'estimeraient lésés ;
 - c) *Deval SpA* demeure dans l'obligation d'exécuter les travaux ou les modifications qui, en vertu de la loi,

nissero prescritte per la tutela dei pubblici e privati interessi, entro i termini che saranno all'uopo stabiliti e con le comminatorie di legge in caso di inadempimento, nonché effettuare, a fine esercizio, lo smantellamento ed il recupero delle linee con sistemazione ambientale delle aree interessate dagli scavi e dalla palificazione;

3. contro il presente provvedimento è ammesso ricorso gerarchico alla Giunta regionale da inoltrarsi, da parte del destinatario, entro trenta giorni dalla data di notificazione o in ogni caso dalla conoscenza avutane;
4. il presente provvedimento sarà pubblicato sul Bollettino ufficiale della Regione. Tutte le spese inerenti alla presente autorizzazione sono a carico della Società Deval S.p.A.
5. di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri a carico del bilancio della regione.

L'Estensore
Maria Rosa BETHAZ

Il Dirigente
Paolo BAGNOD

ASSESSORATO SANITÀ, SALUTE E POLITICHE SOCIALI

Provvedimento dirigenziale 16 novembre 2023, n. 6931.

Approvazione, ai sensi dell'Accordo Collettivo Nazionale per la disciplina dei rapporti con i medici pediatri di libera scelta in data 28 aprile 2022, della graduatoria regionale definitiva dei medici pediatri di libera scelta valevole per l'anno 2024.

LA DIRIGENTE DELLA STRUTTURA ASSISTENZA
TERRITORIALE, FORMAZIONE E GESTIONE
DEL PERSONALE SANITARIO

Omissis

decide

1. di approvare, in via definitiva, la graduatoria unica regionale dei medici pediatri di libera scelta, valida per l'anno 2024, come da elenchi allegati al presente provvedimento per formarne parte integrante e sostanziale (allegato A: graduatoria pediatri di libera scelta anno 2024 – pediatri in ordine alfabetico; allegato B: graduatoria pediatri di libera scelta anno 2024 – pediatri per punteggio decrescente);
2. di stabilire che, in applicazione dell'ACN per la disciplina dei rapporti con i medici pediatri di libera scelta del 28 aprile 2022 richiamato in premessa, l'Azienda USL della Valle d'Aosta, nell'assegnazione degli incarichi vacanti, dovrà preventivamente accertare:
 - le eventuali situazioni di incompatibilità dei medici pediatri di libera scelta, inseriti nella graduatoria di cui trattasi;
 - l'eventuale titolarità di incarico a tempo indeterminato dei medici inseriti nella graduatoria regionale

pourraient être prescrits en vue de la sauvegarde des intérêts publics et privés – et ce, dans les délais qui seront fixés à cet effet et avec les sanctions prévues par la loi en cas d'inobservation – et de procéder, à la fin de l'exploitation, au démantèlement et à la récupération de la ligne électrique, ainsi qu'à la remise en état des sites intéressés par les fouilles et par la pose des poteaux.

3. La destinataire peut introduire devant le Gouvernement régional un recours hiérarchique contre le présent acte dans les trente jours qui suivent la notification ou la prise de connaissance de celui-ci.
4. Le présent acte est publié au Bulletin officiel de la Région. Toutes les dépenses afférentes à l'autorisation en cause sont à la charge de *Deval SpA*.
5. Le présent acte n'entraîne aucune dépense à la charge du budget de la Région.

La rédactrice,
Maria Rosa BÉTHAZ

Le dirigeant,
Paolo BAGNOD

ASSESSORAT DE LA SANTÉ, DU BIEN-ÊTRE ET DES POLITIQUES SOCIALES

Acte du dirigeant n° 6931 du 16 novembre 2023,

portant approbation du classement régional définitif 2024 des pédiatres de base, au sens de l'Accord collectif national du 28 avril 2022 réglementant les rapports avec lesdits pédiatres.

LA DIRIGEANTE DE LA STRUCTURE « ASSISTANCE
TERRITORIALE, FORMATION ET GESTION
DU PERSONNEL SANITAIRE »

Omissis

décide

1. Le classement unique régional définitif 2024 des pédiatres de base est approuvé tel qu'il figure aux annexes qui font partie intégrante et substantielle du présent acte (annexe A : classement 2024 des pédiatres de base par ordre alphabétique ; annexe B : classement 2024 des pédiatres de base par ordre décroissant du nombre de points).
2. En application de l'Accord collectif national du 28 avril 2022 réglementant les rapports avec les pédiatres de base et rappelé au préambule, en vue de l'attribution des postes vacants, l'Agence USL de la Vallée d'Aoste se doit de vérifier :
 - si les pédiatres de base inscrits au classement régional y afférent se trouvent dans l'un des cas d'incompatibilité prévus ;
 - si les pédiatres de base inscrits au classement régional y afférent sont titulaires d'un emploi sous contrat

per la pediatria di libera scelta di cui trattasi, i quali possono concorrere alla assegnazione degli incarichi vacanti solo per trasferimento;

- di stabilire che il presente provvedimento dirigenziale sia pubblicato nel Bollettino Ufficiale della Regione autonoma Valle d'Aosta;
- di dare atto che il presente provvedimento dirigenziale non comporta oneri a carico del bilancio regionale.

L'Estensore
Daniela CHENEY

La Dirigente
Elisabetta GIACOMINI

à durée indéterminée car, en l'occurrence, ceux-ci peuvent postuler aux postes vacants uniquement par voie de mutation.

- Le présent acte est publié au Bulletin officiel de la Région.
- Le présent acte n'entraîne aucune dépense à la charge du budget régional.

La rédactrice,
Daniela CHENEY

La dirigeante,
Elisabetta GIACOMINI

ALLEGATO A :
ANNEXE A :

**GRADUATORIA DEFINITIVA DEI PEDIATRI DI LIBERA SCELTA 2024 :
PEDIATRI IN ORDINE ALFABETICO**

CLASSEMENT DÉFINITIF 2024 DES PÉDIATRES DE BASE PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

**GRADUATORIA MEDICI PEDIATRI 2024
CLASSEMENT 2024 DES PÉDIATRES DE BASE**

ORDINE: ALFABETICO
ORDRE ALPHABÉTIQUE

#	COGNOME E NOME NOM ET PRÉNOM(S)	PUNTEGGIO POINTS	MOTIVO PRECEDENZA RAISONS DE LA PRIORITÉ	POS. GRAD. RANG CLASS.
1	Aicardi Marco	13.85		6
2	Bobbio Adriana	14.65		5
3	Consolati Alessandra	19.05		2
4	Farinelli Maria Paola	16.75		3
5	Grassino Erica Clara	16.20		4
6	Porcino Francesca	24.05		1
7	Torre Lorena Soledad	5.85		8
8	Vielmi Francesca	11.75		7

ALLEGATO B :
ANNEXE B :

GRADUATORIA DEFINITIVA DEI PEDIATRI DI LIBERA SCELTA 2024 :

PEDIATRI PER PUNTEGGIO DECRESCENTE

CLASSEMENT DÉFINITIF 2024

DES PÉDIATRES DE BASE PAR ORDRE DÉCROISSANT DU NOMBRE DE POINTS

GRADUATORIA MEDICI PEDIATRI 2024

CLASSEMENT 2024 DES PÉDIATRES DE BASE

ORDINE: PUNTEGGIO DECRESCENTE

ORDRE DÉCROISSANT DU NOMBRE DE POINTS

#	COGNOME E NOME NOM ET PRÉNOM(S)	PUNTEGGIO POINTS	MOTIVO PRECEDENZA RAISONS DE LA PRIORITÉ
1	Porcino Francesca	24.05	
2	Consolati Alessandra	19.05	
3	Farinelli Maria Paola	16.75	
4	Grassino Erica Clara	16.20	
5	Bobbio Adriana	14.65	
6	Aicardi Marco	13.85	
7	Vielmi Francesca	11.75	
8	Torre Lorena Soledad	5.85	

Provvedimento dirigenziale 16 novembre 2023, n. 6964.

Approvazione, ai sensi dell'Accordo Collettivo Nazionale per la disciplina dei rapporti con i medici di medicina generale in data 28 aprile 2022, della graduatoria regionale definitiva dei medici di medicina generale valevole per l'anno 2024.

LA DIRIGENTE DELLA STRUTTURA ASSISTENZA
TERRITORIALE, FORMAZIONE E GESTIONE
DEL PERSONALE SANITARIO

Omissis

decide

1. di approvare, in via definitiva, la graduatoria unica regionale per la medicina generale, valevole per l'anno 2024, come da elenchi allegati al presente provvedimento per formarne parte integrante e sostanziale (allegato A: graduatoria medicina generale anno 2024 – medici in ordine alfabetico; allegato B: graduatoria medicina generale anno 2024 – medici per punteggio decrescente);
2. di approvare, inoltre, un estratto della graduatoria di cui al punto 1, ugualmente parte integrante e sostanziale del presente provvedimento, che comprende i medici in possesso dell'attestato di formazione in medicina generale di cui al decreto legislativo 8 agosto 1991, n. 256 e al decreto legislativo 17 agosto 1999, n. 368 (allegato C: estratto – elenco medici in ordine alfabetico; allegato D: estratto – elenco medici per punteggio decrescente);
3. di stabilire che, in applicazione dell'Accordo Collettivo Nazionale per la disciplina dei rapporti con i medici di medicina generale del 28 aprile 2022, richiamato in premessa, l'Azienda USL della Valle d'Aosta, nell'assegnazione degli incarichi vacanti, dovrà preventivamente accertare:
 - le eventuali situazioni di incompatibilità dei medici inseriti nella graduatoria regionale per la medicina generale di cui trattasi;
 - l'eventuale titolarità di incarico a tempo indeterminato dei medici inseriti nella graduatoria regionale per la medicina generale di cui trattasi, i quali possono concorrere all'assegnazione degli incarichi vacanti solo per trasferimento;
 - il possesso dell'attestato di idoneità all'esercizio dell'attività di emergenza sanitaria territoriale da parte dei medici inseriti nella graduatoria regionale per la medicina generale di cui trattasi, ai fini dell'assegnazione degli incarichi di emergenza sanitaria territoriale;
4. di stabilire che il presente provvedimento dirigenziale sia pubblicato per estratto sul Bollettino Ufficiale della Regione autonoma Valle d'Aosta;
5. di dare atto che il presente provvedimento dirigenziale non comporta oneri a carico del bilancio regionale.

L'Estensore
Daniela CHENEY

La Dirigente
Elisabetta GIACOMINI

Acte du dirigeant n° 6964 du 16 novembre 2023,

portant approbation du classement régional définitif 2024 des médecins généralistes, au sens de l'Accord collectif national du 28 avril 2022 réglementant les rapports avec lesdits médecins.

LA DIRIGEANTE DE LA STRUCTURE « ASSISTANCE
TERRITORIALE, FORMATION ET GESTION
DU PERSONNEL SANITAIRE »

Omissis

décide

1. Le classement unique régional définitif 2024 des médecins généralistes est approuvé tel qu'il figure aux annexes qui font partie intégrante et substantielle du présent acte (annexe A : classement 2024 des médecins généralistes par ordre alphabétique ; annexe B : classement 2024 des médecins généralistes par ordre décroissant du nombre de points).
2. Un extrait du classement régional visé au point 1, énumérant les médecins qui justifient de l'attestation de formation en médecine générale visée aux décrets législatifs n° 256 du 8 août 1991 et n° 368 du 17 août 1999, est également approuvé tel qu'il figure aux annexes faisant partie intégrante et substantielle du présent acte (annexe C : extrait – liste des médecins par ordre alphabétique ; annexe D : extrait – liste des médecins par ordre décroissant du nombre de points).
3. En application de l'Accord collectif national du 28 avril 2022 réglementant les rapports avec les médecins généralistes et rappelé au préambule, en vue de l'attribution des postes vacants, l'Agence USL de la Vallée d'Aoste se doit de vérifier :
 - si les médecins généralistes inscrits au classement régional y affèrent se trouvent dans l'un des cas d'incompatibilité prévus ;
 - si les médecins généralistes inscrits au classement régional y affèrent sont titulaires d'un emploi sous contrat à durée indéterminée car, en l'occurrence, ceux-ci peuvent postuler aux postes vacants uniquement par voie de mutation ;
 - si les médecins généralistes inscrits au classement régional y affèrent justifient de l'aptitude à exercer leur profession dans le cadre du service territorial des urgences, aux fins de l'attribution de mandats dans le cadre dudit service.
4. Le présent acte est publié par extrait au Bulletin officiel de la Région.
5. Le présent acte n'entraîne aucune dépense à la charge du budget régional.

La rédactrice,
Daniela CHENEY

La dirigeante,
Elisabetta GIACOMINI

ALLEGATO A :

ANNEXE A :

GRADUATORIA DEFINITIVA DI MEDICINA GENERALE 2024 :
MEDICI IN ORDINE ALFABETICO

CLASSEMENT DÉFINITIF 2024 DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES
PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

GRADUATORIA MEDICINA GENERALE 2024
CLASSEMENT 2024 DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES

ORDINE: ALFABETICO
ORDRE ALPHABÉTIQUE

#	COGNOME E NOME NOM ET PRÉNOM(S)	ATTIVITÀ SCELTA** ACTIVITÉ CHOISIE **	PUNTEGGIO POINTS	MOTIVO PRECEDENZA RAISONS DE LA PRIORITÉ	POS. GRAD. RANG CLASS.
1	* Alliod Marta	APC, MET, APO, MST	13.10	Precede per età Priorité en raison de l'âge	11
2	Barresi Pietro	APC, APO, MST	7.20		21
3	Bologna Caterina	MET, APO, MST	65.70		3
4	* Bonino Mauro	APC, MET, APO, MST	40.80		6
5	Cavoretto Giovanni Luca	APC	18.70		9
6	* Cernuschi Paolo	APC	9.70		16
7	Chatel Giuseppina	APC	1.00		25
8	* Corsetto Maria Nicoletta	MET, APO, MST	15.60		10
9	D'Este Guglielmo	APC, APO	5.50		22
10	Daini Mauro	MST	100.50		1
11	* De Felice Ofelia	APC, MET, APO, MST	30.00		8
12	* Douanla Ngnintedem Armelle	APC, MET, APO, MST	8.80		18
13	Ilari Giovanni	APC	9.60		17
14	* Lusardi Erika	APC, APO, MST	10.40		15
15	Marti Giuliano	APC, MET, APO, MST	3.00		23
16	* Pezzani Andrea	APC, MET, APO, MST	10.70		13
17	Piazza Aurelio	APC	1.50		24
18	* Pozzi Chiara	APC, APO, MST	13.10		12
19	* Redente Italo	APC, MET, APO, MST, AIP	7.70		19
20	Santalucia Sebastiano	APC, APO, MST	7.20	Precede per età Priorité en raison de l'âge	20
21	* Tiberio Giovanni	MST	62.20		4
22	* Trisoldi Francesco	APC	10.40	Precede per età Priorité en raison de l'âge	14
23	Vinci Rosario	APC, MET, MST	77.30		2
24	* Vitali Massimo	APO	51.80		5
25	* Zucchetti Adriana	APC, APO, MST	40.90		7

* Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente

* Médecins justifiant de l'attestation de formation spécifique en médecine générale au sens du décret législatif n° 368 du 17 août 1999 ou d'un titre équivalent

** APC=Assistenza Primaria a ciclo di scelta MET=Emergenza Sanitaria Territoriale APO=Assistenza Primaria ad attività oraria

**APC=Assistenza Primaria a ciclo di scelta MET=Emergenza Sanitaria Territoriale APO=Assistenza Primaria ad attività oraria

MST=Medicina dei Servizi Territoriali AIP=Assistenza negli Istituti penitenziari

MST=Medicina dei Servizi Territoriali AIP=Assistenza negli Istituti penitenziari

ALLEGATO B :

ANNEXE B :

**GRADUATORIA DEFINITIVA DI MEDICINA GENERALE 2024 :
MEDICI PER PUNTEGGIO DECRESCENTE**

*CLASSEMENT DÉFINITIF 2024
DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES PAR ORDRE DÉCROISSANT DU NOMBRE DE POINTS*

**GRADUATORIA MEDICINA GENERALE 2024
CLASSEMENT 2024 DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES**

ORDINE: PUNTEGGIO DECRESCENTE
ORDRE DÉCROISSANT DU NOMBRE DE POINTS

#	COGNOME E NOME NOM ET PRÉNOM(S)	ATTIVITÀ SCELTA** ACTIVITÉ CHOISIE **	PUNTEGGIO POINTS	MOTIVO PRECEDENZA RAISONS DE LA PRIORITÉ
1	Daini Mauro	MST	100.50	
2	Vinci Rosario	APC, MET, MST	77.30	
3	Bologna Caterina	MET, APO, MST	65.70	
4	* Tiberio Giovanni	MST	62.20	
5	* Vitali Massimo	APO	51.80	
6	* Zucchetti Adriana	APC, APO, MST	40.90	
7	* Bonino Mauro	APC, MET, APO, MST	40.80	
8	* De Felice Ofelia	APC, MET, APO, MST	30.00	
9	Cavoretto Giovanni Luca	APC	18.70	
10	* Corsetto Maria Nicoletta	MET, APO, MST	15.60	
11	* Alliod Marta	APC, MET, APO, MST	13.10	Precede per età Priorité en raison de l'âge
12	* Pozzi Chiara	APC, APO, MST	13.10	
13	* Pezzani Andrea	APC, MET, APO, MST	10.70	
14	* Trisoldi Francesco	APC	10.40	Precede per età Priorité en raison de l'âge
15	* Lusardi Erika	APC, APO, MST	10.40	
16	* Cernuschi Paolo	APC	9.70	
17	Ilari Giovanni	APC	9.60	
18	* Douanla Ngnintedem Armelle	APC, MET, APO, MST	8.80	
19	* Redente Italo	APC, MET, APO, MST, AIP	7.70	
20	Santalucia Sebastiano	APC, APO, MST	7.20	Precede per età Priorité en raison de l'âge
21	Barresi Pietro	APC, APO, MST	7.20	
22	D'Este Guglielmo	APC, APO	5.50	
23	Marti Giuliano	APC, MET, APO, MST	3.00	
24	Piazza Aurelio	APC	1.50	
25	Chatel Giuseppina	APC	1.00	

* Medici in possesso dell'attestato di formazione specifica in Medicina Generale, ai sensi del D.LGS 17 agosto 1999 n°368 o titolo equipollente
* Médecins justifiant de l'attestation de formation spécifique en médecine générale au sens du décret législatif n° 368 du 17 août 1999 ou d'un titre équivalent

** APC=Assistenza Primaria a ciclo di scelta MET=Emergenza Sanitaria Territoriale APO=Assistenza Primaria ad attività oraria
**APC=Assistenza Primaria a ciclo di scelta MET=Emergenza Sanitaria Territoriale APO=Assistenza Primaria ad attività oraria

MST=Medicina dei Servizi Territoriali AIP=Assistenza negli Istituti penitenziari
MST=Medicina dei Servizi Territoriali AIP=Assistenza negli Istituti penitenziari

ALLEGATO C :

ANNEXE C :

**GRADUATORIA DEFINITIVA DI MEDICINA GENERALE 2024:
CLASSEMENT DÉFINITIF 2024 DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES**

ESTRATTO
EXTRAIT

MEDICI IN POSSESSO DELL'ATTESTATO DI FORMAZIONE DI CUI AL D.LGS 8
AGOSTO 1991, N. 256 E AL D.LGS 15 AGOSTO 1999, N. 368
IN ORDINE ALFABETICO

LISTE DES MÉDECINS QUI JUSTIFIENT DE L'ATTESTATION DE FORMATION EN MÉDECINE GÉNÉRALE
VISÉE AUX DÉCRETS LÉGISLATIFS N° 256 DU 8 AOÛT 1991 ET N° 368 DU 17 AOÛT 1999
PAR ORDRE ALPHABÉTIQUE

**GRADUATORIA MEDICINA GENERALE 2024
CLASSEMENT 2024 DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES**

ORDINE: ALFABETICO CON ATTESTATO DI FORMAZIONE SPECIFICA IN MEDICINA GENERALE

ORDRE alphabétique des médecins justifiant de l'attestation de formation en médecine générale

#	COGNOME E NOME NOM ET PRÉNOM(S)	ATTIVITÀ SCELTA** ACTIVITÉ CHOISIE **	PUNTEGGIO POINTS	MOTIVO PRECEDENZA RAISONS DE LA PRIORITÉ	POS. GRAD. RANG CLASS.
1	Alliod Marta	APC, MET, APO, MST	13.10	Precede per età Priorité en raison de l'âge	11
2	Bonino Mauro	APC, MET, APO, MST	40.80		6
3	Cernuschi Paolo	APC	9.70		16
4	Corsetto Maria Nicoletta	MET, APO, MST	15.60		10
5	De Felice Ofelia	APC, MET, APO, MST	30.00		8
6	Douanla Ngnintedem Armelle	APC, MET, APO, MST	8.80		18
7	Lusardi Erika	APC, APO, MST	10.40		15
8	Pezzani Andrea	APC, MET, APO, MST	10.70		13
9	Pozzi Chiara	APC, APO, MST	13.10		12
10	Redente Italo	APC, MET, APO, MST, AIP	7.70		19
11	Tiberio Giovanni	MST	62.20		4
12	Trisoldi Francesco	APC	10.40	Precede per età Priorité en raison de l'âge	14
13	Vitali Massimo	APO	51.80		5
14	Zucchetti Adriana	APC, APO, MST	40.90		7

** APC=Assistenza Primaria a ciclo di scelta MET=Emergenza Sanitaria Territoriale APO=Assistenza Primaria ad attività oraria
**APC=Assistenza Primaria a ciclo di scelta MET=Emergenza Sanitaria Territoriale APO=Assistenza Primaria ad attività oraria

MST=Medicina dei Servizi Territoriali AIP=Assistenza negli Istituti penitenziari
MST=Medicina dei Servizi Territoriali AIP=Assistenza negli Istituti penitenziari

ALLEGATO D :

ANNEXE D :

**GRADUATORIA DEFINITIVA DI MEDICINA GENERALE 2024:
CLASSEMENT DÉFINITIF 2024 DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES**

ESTRATTO
EXTRAIT

MEDICI IN POSSESSO DELL' ATTESTATO DI FORMAZIONE DI CUI AL D.LGS 8
AGOSTO 1991, N. 256 E AL D.LGS 15 AGOSTO 1999, N. 368
PER PUNTEGGIO DECRESCENTE

*LISTE DES MÉDECINS QUI JUSTIFIENT DE L' ATTESTATION DE FORMATION EN MÉDECINE
GÉNÉRALE VISÉE AUX DÉCRETS LÉGISLATIFS N° 256 DU 8 AOÛT 1991 ET N° 368 DU 17 AOÛT
1999 PAR ORDRE DÉCROISSANT DU NOMBRE DE POINTS*

**GRADUATORIA MEDICINA GENERALE 2024
CLASSEMENT 2024 DES MÉDECINS GÉNÉRALISTES**

ORDINE: PUNTEGGIO DECRESCENTE CON ATTESTATO DI FORMAZIONE SPECIFICA IN MEDICINA GENERALE
ORDRE DÉCROISSANT DU NOMBRE DE POINTS DES MÉDECINS JUSTIFIANT DE L' ATTESTATION DE FORMATION EN
MÉDECINE GÉNÉRALE

#	COGNOME E NOME NOM ET PRÉNOM(S)	ATTIVITÀ SCELTA** ACTIVITÉ CHOISIE **	PUNTEGGIO POINTS	MOTIVO PRECEDENZA RAISONS DE LA PRIORITÉ
1	Tiberio Giovanni	MST	62.20	
2	Vitali Massimo	APO	51.80	
3	Zucchetti Adriana	APC, APO, MST	40.90	
4	Bonino Mauro	APC, MET, APO, MST	40.80	
5	De Felice Ofelia	APC, MET, APO, MST	30.00	
6	Corsetto Maria Nicoletta	MET, APO, MST	15.60	
7	Alliod Marta	APC, MET, APO, MST	13.10	Precede per età Priorité en raison de l'âge
8	Pozzi Chiara	APC, APO, MST	13.10	
9	Pezzani Andrea	APC, MET, APO, MST	10.70	
10	Trisoldi Francesco	APC	10.40	Precede per età Priorité en raison de l'âge
11	Lusardi Erika	APC, APO, MST	10.40	
12	Cernuschi Paolo	APC	9.70	
13	Douanla Ngnintedem Armelle	APC, MET, APO, MST	8.80	
14	Redente Italo	APC, MET, APO, MST, AIP	7.70	

** APC=Assistenza Primaria a ciclo di scelta MET=Emergenza Sanitaria Territoriale APO=Assistenza Primaria ad attività oraria

**APC=Assistenza Primaria a ciclo di scelta MET=Emergenza Sanitaria Territoriale APO=Assistenza Primaria ad attività oraria

MST=Medicina dei Servizi Territoriali AIP=Assistenza negli Istituti penitenziari
MST=Medicina dei Servizi Territoriali AIP=Assistenza negli Istituti penitenziari

**ASSESSORATO SVILUPPO ECONOMICO,
FORMAZIONE E LAVORO,
TRASPORTI
E MOBILITÀ SOSTENIBILE**

Provvedimento dirigenziale 6 novembre 2023, n. 6584.

Trasferimento dalla sezione “Cooperative a mutualità prevalente” alla sezione “Cooperative diverse da quelle a mutualità prevalente” del Registro regionale degli enti cooperativi, di cui alla L.R. 27/1998, di una società cooperativa.

LA DIRIGENTE DELLA STRUTTURA
COMPETITIVITA' DEL SISTEMA ECONOMICO
E INCENTIVI

Omissis

decide

1. di trasferire dalla sezione “Cooperative a mutualità prevalente” alla sezione “Cooperative diverse da quelle a mutualità prevalente”, del Registro regionale degli enti cooperativi di cui alla l.r. 27/1998, la società cooperativa “CONFRERIE DE CORDELE S. COOPERATIVA, con sede in Charvensod, frazione Ampaillant n. 15/5, C.F.: 01265470078;
2. di pubblicare per estratto, ai sensi dell'art. 9 della l.r. 27/1998, il presente provvedimento nel Bollettino Ufficiale della Regione Autonoma Valle d'Aosta;
3. di dare atto che il presente provvedimento dirigenziale non comporta oneri a carico dell'Amministrazione regionale.

L'Estensore
Veronica BOSSI

La Dirigente
Alessandra SPALLA

**ASSESSORAT DE L'ESSOR ÉCONOMIQUE,
DE LA FORMATION ET DU TRAVAIL,
DES TRANSPORTS
ET DE LA MOBILITÉ DURABLE**

Acte du dirigeant n° 6584 du 6 novembre 2023,

portant transfert d'une société coopérative de la section « Coopératives à vocation essentiellement mutualiste » à la section « Coopératives autres que celles à vocation essentiellement mutualiste » du Registre régional des entreprises coopératives visé à la loi régionale no 27 du 5 mai 1998.

LA DIRIGEANTE DE LA STRUCTURE
« COMPÉTITIVITÉ DU SYSTÈME ÉCONOMIQUE
ET AIDES »

Omissis

décide

1. *CONFRÉRIE DE CORDELE S. COOPERATIVA*, dont le siège est à Charvensod, 15/5, hameau d'Empaillant et le code fiscal est 01265470078, est transférée de la section « Coopératives à vocation essentiellement mutualiste » à la section « Coopératives autres que celles à vocation essentiellement mutualiste » du Registre régional des entreprises coopératives visé à la loi régionale no 27 du 5 mai 1998.
2. Aux termes de l'art. 9 de la LR no 27/1998, le présent acte est publié par extrait au Bulletin officiel de la Région.
3. Le présent acte n'entraîne aucune dépense à la charge de la Région.

La rédactrice,
Veronica BOSSI

La dirigeante,
Alessandra SPALLA